

GERMANY AUSTRIA SWISS

มิวนิค ฮัลล์สตัดท์ ซาลส์บูร์ก
 ปราสาทนอยชวานสไตน์ ฟีลาตุส ซูริก ลูเซิร์น

**ทานข้าว
 บนภูเขาฟีลาตุส**
**พักซูริก
 2 คืน**

ZGMUC-2604SQ

7 วัน **4** คืน **SQ** บิน **SINGAPORE AIRLINES**

นั่งรถไฟใต้เขาฟีลาตุส CHECK IN เมืองริมทะเลสาบ ซูริกและลูเซิร์น
 เยือนปราสาทแห่งเทพนิยาย เทียวเมืองมรดกโลก ซาลส์บูร์กและฮัลล์สตัดท์

เดินทาง : 30 เม.ย. - 06 พ.ค. / 18-24 มิ.ย. 69

69,990 ราคาเริ่ม

★ **พิเศษ!!** ★ **เมนูฟองดูชีส และชาหมูเยอรมัน**
เข้าชมปราสาทนอยชวานสไตน์

✓ **เที่ยวครบทุกวัน ไม่มีอิสระ** ✓ **รวมประกันการเดินทาง**

★ **แถมฟรี!!** ★ **กระเป๋าเดินทาง**

15 คน ออกเดินทาง อาหาร 10 มื้อ + บนเครื่อง พักโรงแรม 3-4 ดาว น้ำหนักกระเป๋า 25 กก.

เที่ยวกับเรา... ไปได้วันสิ้นสุด
LET'S GO GROUP

เกี่ยวกับเรา...ไม่มีวันสิ้นสุด

ZGMUC-2604SQ

7 | 4 | SQ

วัน | คืน | บิน

SINGAPORE AIRLINES

GERMANY AUSTRIA SWISS

มิวนิค ฮัลล์สตัดท์ ซาลส์บูร์ก ปราสาทนอยชวานสไตน์ ฟีลาตุส ซูริก ลูเซิร์น



โปรแกรมเดินทาง 7 วัน 4 คืน SINGAPORE AIRLINES (SQ)

📅 30 เม.ย.-06 พ.ค. 69, 18-24 มิ.ย. 69



น้ำหนักกระเป๋า 25 KG

🍴 อาหาร 10 มื้อ + บนเครื่อง

ราคาเริ่มต้น **69,990** บาท

BKK	✈	SIN	SIN	✈	MUC	ZRH	✈	SIN	SIN	✈	BKK
ไฟล์ทบิน	เวลาออก	เวลาถึง									
SQ711	18:30	21:55	SQ328	00:05+1	06:45	SQ345	11:45	05:55+1	SQ706	07:10	08:35

วันที่	โปรแกรมทัวร์	อาหาร			โรงแรม
		เช้า	เที่ยง	เย็น	
1	สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย - สนามบินซางจี ประเทศสิงคโปร์	-	-	✈	-
2	สนามบินซางจี ประเทศสิงคโปร์ - สนามบินมิวนิค ประเทศเยอรมัน - เมืองมิวนิค - ศาลากลางมิวนิค - จัตุรัสมาเรียน พัลทซ์ - เมืองฮัลล์สตัดท์ - จัตุรัสกลางเมือง - เมืองซาลส์บูร์ก	✈	✓	✓	AUSTRIA TREND HOTEL, SALZBURG หรือเทียบเท่า ★★★
3	เมืองซาลส์บูร์ก - สวมมิราเบลล์ - บ้านเกิดโมสาร์ท - ปราสาทนอยชวานสไตน์ - เมืองฟูสเซน	✓	อาหารเยอรมัน	✓	Sonne Hotel, Fussen หรือเทียบเท่า ★★★★★
4	เมืองฟูสเซน - เมืองซาฟท์เฮาเซิน - น้ำตกไรน์ - เมืองซูริก - ย่านเมืองเก่าซูริก - โบสถ์ฟรอมุนสเตอร์ - โบสถ์หอคอยกรอสมุนเตอร์ - ซูริก โอเปร่า เฮาส์ - ถนนบานโฮฟชตราสเซอร์	✓	✓	✗	IBIS STLYE HOTEL, ZURICH หรือเทียบเท่า ★★★
5	เมืองลูเซิร์น - ยอดเขาฟีลาตุส - อนุสาวรีย์สิงโตหินแกะสลัก - สะพานไม้ชาเปล - ย่านชวาเนนท์พัลทซ์ - เมืองซูริก	✓	ฟองดูร์ชีส	✗	IBIS STLYE HOTEL, ZURICH หรือเทียบเท่า ★★★
6	เมืองซูริก - สนามบินซูริก ประเทศสวิตเซอร์แลนด์ - สนามบินซางจี ประเทศสิงคโปร์	✓	✈	-	-
7	สนามบินซางจี ประเทศสิงคโปร์ - สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย	✈	-	-	-

รายการทัวร์ข้างต้นอาจมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมโดยจะคำนึงถึงความปลอดภัยและผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นหลัก



อัตราค่าบริการ

วันเดินทาง	ราคาทัวร์/ท่าน พักห้องละ 2-3 ท่าน	ราคาทัวร์เด็ก/ท่าน (อายุไม่เกิน 11 ปี)	ราคาทัวร์ไม่รวม ตั๋วเครื่องบิน	ราคา ห้องพักเดี่ยว
30 เม.ย. – 06 พ.ค. 2569 (วันแรงงานแห่งชาติ, วันฉัตรมงคล)	69,990	69,990	49,990	14,000
18 – 24 มิถุนายน 2569 <small>SQ713 BKK-SIN 20.10-23.35/SQ328 SIN-MUC 00.05-06.45 SQ706 ZRH-SIN 11.45-05.55/SQ706 SIN-BKK 07.10-08.35</small>	72,990	72,990	52,990	14,000

อัตราค่าบริการสำหรับ เด็กอายุไม่เกิน 2 ปี ณ วันเดินทางกลับ (Infant) ท่านละ 20,000 บาท

อัตรานี้ ยังไม่รวมค่าทิปคนขับรถ และ หัวหน้าทัวร์ ท่านละ 2,500 บาท
ราคาทัวร์ข้างต้นไม่รวมค่าวีซ่าเชงเก้น (ออสเตรเลีย) ราคา 5,500 บาท
โดยเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ อำนวยความสะดวกในการยื่น และให้คำแนะนำแก่ท่าน



สำคัญโปรดอ่าน

- กรุณาทำการจองล่วงหน้าก่อนเดินทางอย่างน้อย 45 วัน พร้อมชำระเงินมัดจำและค่าวีซ่า **ท่านละ 35,500 บาท/ท่าน** และชำระส่วนที่เหลือ 30 วัน ก่อนการเดินทาง กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 21 วัน ต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน 100% เท่านั้น
- อัตราค่าบริการนี้ จำเป็นต้องมีผู้เดินทาง **จำนวน 15 ท่าน ขึ้นไป** ในแต่ละคณะ กรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนดทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาเพิ่มขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทาง ตามความต้องการ)
- ท่านที่ต้องออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (ตั๋วเครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกบัตรโดยสาร เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า และการแนะนำจากเจ้าหน้าที่เป็นเพียงการแนะนำเท่านั้น
- นักท่องเที่ยวที่ต้องการเดินทางโปรแกรมข้างต้นควรทำการจอง และ **ส่งเอกสารเพื่อขอวีซ่า** **ก่อนเดินทางอย่างน้อย 45 วัน วันหยุดนักขัตฤกษ์ 60 วัน** หากระยะเวลาน้อยกว่าที่ระบุไว้ข้างต้น ขอสงวนสิทธิ์ในการขอวีซ่าประเภทอื่นซึ่งอาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม หรือมีผลต่อการพิจารณาวีซ่าของท่าน



นำท่านเดินทางสู่ **เมืองซาลส์บูร์ก (Salzburg) ประเทศออสเตรีย** (เดินทางประมาณ 1.30 ชม.) เป็นเมืองที่ใหญ่เป็นอันดับ 4 ในประเทศออสเตรีย เมืองเก่าของซาลส์บูร์กเป็นสถาปัตยกรรมแบบบาโรก เมืองแห่งนี้ **ได้รับขึ้นทะเบียนให้เป็นมรดกโลกโดยองค์การยูเนสโกเมื่อปี ค.ศ. 1996**

ค่า บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (2)
ที่พัก AUSTRIA TREND HOTEL, SALZBURG ระดับ 3 ดาว หรือเทียบเท่า



Day3 เมืองซาลส์บูร์ก – สวนมิราเบลล์ – บ้านเกิดโมซาร์ท – ปราสาทนอยชวานชไตน์ – เมืองฟุสเซ่น

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (3)
นำท่านเข้าชม **สวนมิราเบลล์ (Mirabell Palace & Gardens)** ซาลส์บูร์กมีอาคารและสวนเก่าแก่และมีพระราชวังมิราเบลล์อันโดดเด่นและเป็นหนึ่งในอาคารที่สวยที่สุดในออสเตรีย พระราชวังแห่งนี้ได้รับการขึ้นทะเบียนเป็นอนุสาวรีย์มรดกทางวัฒนธรรม สร้างขึ้นในปี ค.ศ. 1606 นำท่านชม **บ้านเกิดโมซาร์ท (House of Wolfgang Amadeus Mozart)** กวีเอกของโลกชาวออสเตรีย ปัจจุบันนี้เป็นพิพิธภัณฑที่จัดแสดงประวัติของโมซาร์ทและครอบครัว อิสระให้ท่านเดินชมย่านเมืองเก่า เลือกซื้อปิ้งสินค้าที่ **ถนนเก็ตรีกาสเชส (Getreidegasse)** ที่มีทั้งร้านค้า ร้านกาแฟ ร้านอาหาร ร้านขายของที่ระลึกต่างๆ มากมาย



เที่ยง บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคาร (4) **พิเศษเมนู ขาหมูเยอรมัน**



นำท่านเข้าชม **ปราสาทนอยชวานชไตน์ (Neuschwanstein Castle)** (เดินทางประมาณ 2 ชม.) เป็นปราสาทตั้งอยู่ในเทือกเขาแอลป์แถบบาวาเรีย ประเทศเยอรมัน สร้างในสมัย พระเจ้าลูทวิชที่ 2 แห่งบาวาเรีย ในช่วง ค.ศ. 1845 – 1886 ออกแบบโดย Christian Jank ตามจินตนาการของพระเจ้าลูทวิชที่ 2 แห่งบาวาเรีย มีพระประสงค์ให้จัดสร้างขึ้นเพื่อเป็นที่ประทับอย่างสันโดษห่างจากผู้คนและเพื่ออุทิศให้แก่มหากวีชื่อ ริชาร์ท วากเนอร์ ผู้ซึ่งเป็นแรงบันดาลใจในการสร้างให้เป็นที่ไปตามบทประพันธ์เรื่องโลอินกริน มีเนื้อหาเกี่ยวกับอัศวิน ชิงช้าขาว ดังนั้นปราสาทแห่งนี้จึงได้รับการตกแต่งตามเรื่องราวในบทประพันธ์ดังกล่าว ปราสาทนี้เป็นปราสาทยุโรปที่งดงามมากที่สุดในโลก เป็นต้นแบบของการสร้างปราสาทเทพนิยายเจ้าหญิงนิทรา สวนสนุกดิสนีย์แลนด์และโตเกียวดิสนีย์แลนด์ รวมไปถึงแคนเนรมิต

รวมค่าเข้าชมปราสาทนอยชวานชไตน์แล้ว ในกรณีที่ไม่สามารถเข้าชมภายในปราสาทได้ซึ่งจะทราบ ณ วันที่เดินทาง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการคืนค่าตัวเข้าชมท่านละ 18 ยูโร ทั้งนี้ยังสามารถเที่ยวชมบริเวณโดยรอบของปราสาทได้ หรือจุดชมวิวปราสาทตามความเหมาะสม ณ วันเดินทาง

ค่า บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (5)
ที่พัก Hotel Sonne Füssen ระดับ 4 ดาว หรือเทียบเท่า



Day4 เมืองฟุสเซน – เมืองชาฟฟ์เฮาเซิน – น้ำตกไรน์ – เมืองซูริค – ย่านเมืองเก่าซูริค - โบสถ์ฟรอมุนสเตอร์ –
โบสถ์หอคอยกรอสมุนสเตอร์ – ซูริค โอเปรา เฮาส์ – ถนนบานโฮฟชตราสเซอร์

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (6)

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองชาฟฟ์เฮาเซิน (Schaffhausen)** (เดินทางประมาณ 2.30 ชม.) เมืองเล็กอันเจียบบบ แต่เปี่ยมด้วยมนต์เสน่ห์อันดึงดูดตั้งอยู่ทางตอนเหนือของสวิตเซอร์แลนด์ ติดกับพรมแดนของเยอรมนี จึงมีชื่อเสียงอย่างมากในเรื่องของวัฒนธรรมที่มีความคล้ายคลึงกับเยอรมนีและบรรยากาศในแบบชนบทของสวิตเซอร์แลนด์ ที่เจียบสงบแต่แฝงไว้ด้วยความเก่าแก่โบราณ นำท่านชม **น้ำตกไรน์ (Rhine Falls)** หนึ่งในสถานที่ชมวิวห้ามพลาดของประเทศสวิตเซอร์แลนด์ เป็นแม่น้ำที่เกิดจากแม่น้ำไรน์ ซึ่งเป็นแม่น้ำนานาชาติที่งัดสายตกลงมาจากหน้าผาสูงที่เมืองแห่งนี้ กลายเป็นน้ำตกที่ใหญ่ที่สุดในยุโรป อิสระให้ท่านได้ถ่ายรูปและสัมผัสถึงความสวยงามและยิ่งใหญ่ ท่ามกลางบรรยากาศโรแมนติก และตื่นเต้นกับความอลังการของน้ำตกไรน์แห่งนี้

เที่ยง บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคารอาหารท้องถิ่น (7)

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองซูริค (Zurich)** เมืองที่มีขนาดใหญ่ที่สุดของสวิตเซอร์แลนด์ เมืองซูริคขึ้นชื่อเรื่องมนต์เสน่ห์ของเมืองยุโรปโบราณที่มีงานสถาปัตยกรรมแบบเก่า นำท่านเยี่ยมชมบรรยากาศ **ย่านเมืองเก่าซูริค (Zurich Old Town)** ชม **โบสถ์ฟรอมุนสเตอร์ (Fraumunster Abbey)** เป็นโบสถ์เก่าแก่และเป็น 1 ใน 4 โบสถ์หลักของเมืองซูริคโบสถ์นี้สร้างขึ้นราวศตวรรษที่ 9 ขึ้นชื่อเรื่องงานกระจกสี (Stain Glass) อันสวยงามโดดเด่น ซึ่งเป็นผลงานของศิลปินเลื่องชื่อในอดีต มาร์ค ชากัลล์ (Marc Chagall) และออร์แกนโบราณขนาดมหึมาภายในโบสถ์ เป็นหนึ่งในสี่โบสถ์หลักของเมืองซูริค ชม **โบสถ์หอคอยกรอสมุนสเตอร์ (Grossmunster Church)** โบสถ์หอคอยคู่สูงระฟ้าที่ถูกสร้างขึ้นในช่วงปี ค.ศ. 1100 ภายในมีงานประติมากรรมและสถาปัตยกรรมการตกแต่งที่สวยงาม นำท่านถ่ายรูปด้านนอก **ซูริค โอเปรา ร่า เฮาส์ (Zurich Opera House)** เป็นโรงละครบัลเลต์และโอเปราของเมืองซูริค แถมยังเป็นโรงละครที่สำคัญที่สุดแห่งหนึ่งในยุโรป ซึ่งคนทั่วโลก ที่ชื่นชอบการดื่มด่ำบรรยากาศสุนทรีย์และศิลปะ



อิสระช้อปปิ้ง **ถนนบานโฮฟชตราสเซอร์ (Bahnhofstrasse)** เป็นย่านธุรกิจการค้าสำคัญของเมือง มีความยาวประมาณ 1.4 กิโลเมตร ถนนที่เป็นที่รู้จักในระดับนานาชาติว่าเป็นถนนช้อปปิ้งที่มีสินค้าราคาแพงที่สุดแห่งหนึ่งของโลก ตลอดสองข้างทางล้วนแล้วแต่เป็นที่ตั้งของห้างสรรพสินค้า ร้านค้าอัญมณี ร้านเครื่องประดับ ร้านนาฬิกาและโรงแรมระดับหรู

ค่ำ **อิสระอาหารค่ำ เพื่อไม่เป็นการเสียเวลาในการท่องเที่ยว**

ที่พัก IBIS STLYE HOTEL, ZURICH ระดับ 3 ดาว หรือเทียบเท่า



Day5 เมืองลูเซิร์น – ยอดเขาพิลาตุส – อนุสาวรีย์สิงโตหินแกะสลัก – สะพานไม้ชาเปิล – ย่านชวาเนนท์พลัทซ์ – เมืองซูริก

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (8)
จากนั้นนำท่านเดินทางสู่สถานีกระเช้าไฟฟ้าเพื่อเตรียมตัวเดินทางขึ้นสู่ยอดเขาพิลาตุส (Mt.Pilatus) เป็นสถานที่ท่องเที่ยวชื่อดังของประเทศสวิตเซอร์แลนด์ ตั้งอยู่ใกล้เมืองลูเซิร์น (Lucerne) และมีความสูง 2,128 เมตรจากระดับน้ำทะเล ยอดเขาแห่งนี้เป็นจุดชมวิวที่งดงามของเทือกเขาแอลป์และทะเลสาบลูเซิร์น พร้อมทั้งกิจกรรมกลางแจ้งและบรรยากาศธรรมชาติที่สวยงาม นำท่านชมชมวิวกว้าง 360 องศา บนยอดเขาพิลาตุสมียอดชมวิวกว้างที่สามารถมองเห็นเทือกเขาแอลป์ ทะเลสาบลูเซิร์น และเมือง Lucerne ได้อย่างสวยงาม จากนั้นนำท่านเดินสู่ Dragon's Path และถ้ามีงมกรเส้นทางที่เกี่ยวข้องกับตำนานมังกรพิลาตุส เชื่อกันว่ามังกรมีพลังวิเศษและเคยอาศัยอยู่บนยอดเขา จากนั้นอิสระให้ทุกท่านได้ชมวิวกว้างในบรรยากาศเงียบสงบ



เที่ยง บริการอาหารเที่ยง ณ ภัตตาคารอาหารท้องถิ่น (9) **พิเศษ!! เมนูฟองดูว์ชีส**
กรณีร้านอาหารบนยอดเขาพิลาตุสไม่สามารถรองรับคณะได้ไม่ว่ากรณีใด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์นำท่านรับประทานอาหารที่ภัตตาคารในเมืองใกล้เคียงเป็นการทดแทน โดยไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายให้ท่านได้ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง ทั้งนี้ทางบริษัทจะคำนึงถึงประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ

นำท่านเดินทางสู่ เมืองลูเซิร์น (Lucerne) (เดินทางประมาณ 1 ชม.) เมืองท่องเที่ยวยอดนิยมอันดับหนึ่งของประเทศสวิตเซอร์แลนด์ ที่ถูกห้อมล้อมไปด้วยทะเลสาบและขุนเขา นำท่านถ่ายรูปกับ อนุสาวรีย์สิงโตหินแกะสลัก (Lion Monument of Lucerne) แกะสลักบนผาหินธรรมชาติเพื่อเป็นอนุสรณ์รำลึกถึงการสละชีพอย่างกล้าหาญของทหารสวิตเซอร์แลนด์ที่เกิดจากการปฏิวัติในประเทศฝรั่งเศสเมื่อปี ค.ศ. 1792 นำท่านเดินทางสู่ สะพานไม้ชาเปิล (Chapel Bridge) ซึ่งมีความยาวถึง 204 เมตร สะพานทอดข้ามผ่านแม่น้ำรอยส์อันงดงามซึ่งเป็นเหมือนสัญลักษณ์ของเมืองลูเซิร์น เป็นสะพานไม้ที่มีหลังคา ที่เก่าแก่ที่สุดในทวีปยุโรป อิสระให้ท่านเดินชมเมืองและช้อปปิ้งตามอัธยาศัย นำท่านเดินทางกลับสู่ เมืองซูริก (Zurich) เมืองที่มีขนาดใหญ่ที่สุดของสวิตเซอร์แลนด์ เมืองซูริกขึ้นชื่อเรื่องมนต์เสน่ห์ของเมืองยุโรปโบราณที่มีงานสถาปัตยกรรมแบบเก่า ในขณะที่เดียวกันก็เป็นเมืองที่มีความเจริญทางเทคโนโลยีสมัยใหม่และถูกยกให้เป็นหนึ่งในลำดับต้นๆของเมืองที่มีคุณภาพชีวิตดีที่สุดในโลก

ค่ำ อิสระอาหารค่ำ เพื่อไม่เป็นการเสียเวลาในการท่องเที่ยว
ที่พัก IBIS STLYE HOTEL, ZURICH ระดับ 3 ดาว หรือเทียบเท่า



 Day6 เมืองซูริค – สนามบินซูริค ประเทศสวิตเซอร์แลนด์ – สนามบินชางจี ประเทศสิงคโปร์

- เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (10)
นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินซูริค ประเทศสวิตเซอร์แลนด์**
11.45 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินชางจี ประเทศสิงคโปร์** โดยสายการบิน **Singapore Airlines** เที่ยวบินที่ **SQ345**
(บริการอาหารและเครื่องดื่ม) ใช้เวลาเดินทางประมาณ 12.30 ชั่วโมง

 Day7 สนามบินชางจี ประเทศสิงคโปร์ – สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย

- 05.55 เดินทางถึง **สนามบินชางจี ประเทศสิงคโปร์** เพื่อรอการเปลี่ยนเครื่องกลับสู่กรุงเทพฯ
07.10 นำท่านเดินทางสู่ **สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย** โดยสายการบิน **Singapore Airlines** เที่ยวบินที่ **SQ706**
(บริการอาหารและเครื่องดื่ม) ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง
08.35 เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ ประเทศไทย** โดยสวัสดิภาพ...พร้อมความประทับใจ
-

✔ อัตราค่าบริการนี้รวม

- | | | | |
|--|--|--|---|
|  | ค่าตัวเครื่องบินไป-กลับพร้อมคณะ |  | ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งที่มี |
|  | ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระ
เป็นไปตามสายการบินกำหนด |  | ค่าจ้างมีคฤหาสน์คอยบริการตลอด
การเดินทาง |
|  | ค่าอาหารตามมือที่ระบุในรายการ |  | ค่ารถรับ-ส่ง และนำเที่ยวตามรายการ |
|  | ค่าที่พักตามที่ระบุในรายการ
พักห้องละ 2-3 ท่าน |  | ค่าเข้าชมสถานที่ต่างๆ ตามรายการ |
|  | ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างเดินทาง
วงเงินท่านละ 1,000,000 บาท
เงื่อนไขตามกรมธรรม์ |  | ค่าบริการซึ่งได้รวมภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% แล้ว
ถ้าบริษัทสามารถ หัก ภาษี ณ ที่จ่าย 3%
(ยอดก่อนภาษีมูลค่าเพิ่ม) |

✘ อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม

- | | |
|---|---|
|  | ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการที่ระบุ เช่น ค่าทำหนังสือเดินทาง, ค่าโทรศัพท์, ค่าโทรศัพท์
ทางไกล, ค่าอินเทอร์เน็ต, ค่าซักรีด, มีนิบาร์ในห้อง (กรุณาสอบถามจากหัวหน้าทัวร์ก่อนการใช้บริการ) |
|  | ค่าทิปคนขับรถ และหัวหน้าทัวร์ |
|  | ค่าดำเนินการอื่นๆ สำหรับผู้ที่ไม่ได้ถือหนังสือเดินทางสัญชาติไทย ค่าดำเนินการ
แจ้งเข้า-ออกประเทศ |
|  | ค่าอาหารพิเศษที่นอกเหนือจากรายการทัวร์กำหนด และ รวมถึงการริเคเวสอาหารพิเศษต่างๆ
เช่น อาหารเจ มังสวิรัต อาหารทะเล เป็นต้น |
|  | ค่าบริการอื่นๆ เพิ่มของสายการบิน เช่น ที่นั่ง อาหาร วิลแชร์ และ บริการเสริมอื่น (ถ้ามี) |
|  | ค่าวีซ่าท่องเที่ยว (ถ้ามี) รวมถึงกรณีประเทศปลายทางประกาศยกเลิกฟรีวีซ่าท่องเที่ยว
สำหรับนักท่องเที่ยวชาวไทย |

เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง

1. กรณีที่นักท่องเที่ยวต้องการ **ขอยกเลิกการเดินทาง เลื่อน หรือ เปลี่ยนแปลงการเดินทาง** นักท่องเที่ยว (ผู้มีรายชื่อในเอกสารการจอง) จะต้อง อีเมล เพื่อลงนามในเอกสารแจ้งยืนยันยกเลิกการจอง กับทางบริษัทเป็นลายลักษณ์อักษรเท่านั้น ทางบริษัทไม่รับยกเลิกการจองผ่านทางโทรศัพท์ ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

2. กรณีนักท่องเที่ยวต้องการ **ขอรับเงินค่าบริการคืน** กรุณาส่งเอกสารทางอีเมล เอกสารที่ใช้ประกอบการขอรับเงินคืนรายละเอียดดังนี้

- หน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้า
- ใบเรียกเก็บเงิน หรือ หลักฐานการชำระเงินค่าบริการต่างๆ ทั้งหมด
- พาสปอร์ตหน้าแรกของผู้เดินทาง

**** กรณีมอบอำนาจจะต้องมีหนังสือมอบอำนาจ และ สำเนาบัตรประชาชนของผู้รับมอบอำนาจ ****

เงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการดังนี้

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป	คืนค่าใช้จ่ายทั้งหมด หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น (กรณีวันเดินทางตรงกับช่วงวันหยุดนักขัตฤกษ์ ไม่ว่าวันใดวันหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิกการเดินทางไม่น้อยกว่า 55 วัน)
แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง 15-29 วัน	เก็บค่าใช้จ่ายก่อนละ 50% ของค่าทัวร์ หรือ หักค่าใช้จ่ายจริงที่เกิดขึ้น (กรณีที่มีค่าใช้จ่ายตามจริงมากกว่ากำหนด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่ม)
แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง 0-14 วัน	เก็บค่าใช้จ่ายก่อนละ 100% ของค่าทัวร์

ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พักที่ท่านควรรทราบ

1. เนื่องจากการวางแผนผังห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน เช่น ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักแบบห้องคู่ 2 ท่าน (Twin/Double) และ ห้องพักแบบ 3 ท่าน / 3 เตียง (Triple Room) จึงอาจทำให้ห้องพักแต่ละประเภท อาจจะไม่ติดกัน หรือ อยู่คนละชั้นกัน และบางโรงแรมอาจจะไม่มียังห้องพักแบบ 3 ท่าน ซึ่งถ้าต้องการเข้าพัก 3 ท่าน อาจจะต้องเป็น 1 เตียงใหญ่ กับ 1 เตียงพับเสริม หรือ อาจมีความจำเป็นต้องแยกห้องพักเป็นห้องคู่ 1 ห้อง (Twin/Double) และ ห้องเดี่ยว 1 ห้อง (Single) ไม่ว่ากรณีใดๆ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าบริการเพิ่มตามจริงที่เกิดขึ้นจากนักท่องเที่ยว
2. กรณีที่มีงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมาก และ ห้องพักในเมืองเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยน หรือย้ายเมืองเพื่อให้เกิดความเหมาะสม
3. โดยส่วนใหญ่ตามธรรมเนียม ของห้องพักจะเป็นห้องพักที่ห้ามสูบบุหรี่ (Non Smoking Room) โดยทางโรงแรมอาจมีการติดตั้งอุปกรณ์ดับจับควันไว้ในห้อง กรณีที่มีการลักลอบสูบบุหรี่ในห้องพัก และถูกตรวจสอบได้ ผู้เข้าพักจำเป็นต้องชำระค่าปรับกับโรงแรม โดยตรง โดยค่าปรับขึ้นอยู่กับเงื่อนไขของแต่ละโรงแรม

ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบินที่ท่านควรรทราบ

1. เกี่ยวกับที่นั่งบนเครื่องบิน เนื่องจากบัตรโดยสาร เป็นแบบหมู่คณะ (ราคาพิเศษ) สายการบินจึงขอสงวนสิทธิ์ในการเลือกที่นั่งบนเครื่องบินทุกกรณี แต่ทางบริษัทจะพยายามให้มากที่สุด ให้ลูกค้าผู้เดินทางที่มาด้วยกันได้นั่งด้วยกัน หรือใกล้กันให้มากที่สุดเท่าที่จะสามารถทำได้
2. กรณีที่ท่านเป็นมุสลิม หรือ นับถือศาสนาอิสลาม หรือ แพ้อาหารบางประเภท โปรดระบุมารให้ชัดเจนในขั้นตอนการจอง กรณีที่แจ้งล่วงหน้าก่อนเดินทางกะทันหัน อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเพื่อชำระกับเมนูใหม่ที่ต้องการ เพราะเมนูเดิมของคุณ ไม่สามารถยกเลิกได้
3. บางสายการบินอาจมีเงื่อนไขเกี่ยวกับการให้บริการอาหารบนเครื่องบินแตกต่างกัน ขอให้ท่านทำความเข้าใจถึงวัฒนธรรมประจำชาติ ของแต่ละสายการบินที่กำลังให้บริการท่านอยู่
4. สายการบินอาจมีการงดเสิร์ฟอาหาร และเครื่องดื่ม หรือเปลี่ยนแปลงรูปแบบอาหาร ขึ้นอยู่กับสายการบินเป็นผู้กำหนด



เงื่อนไข และข้อควรทราบอื่นๆ ทิวไป ที่ท่านควรทราบ

1. ทิวนี้สำหรับผู้มีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น
2. ทิวนี้ขอสงวนสิทธิ์สำหรับผู้เดินทางที่ถือหนังสือเดินทางธรรมดา (หน้าปกสีน้ำตาล / เลือดหมู) เท่านั้น กรณีที่ท่านถือหนังสือเดินทางราชการ (หน้าปกสีน้ำเงินเข้ม) หนังสือเดินทางทูต (หน้าปกสีแดงสด) และต้องการเดินทางไปพร้อมคณะทิว อื่นมีวัตถุประสงค์เพื่อการท่องเที่ยว โดยไม่มีจดหมายเชิญ หรือ เอกสารใดเชื่อมโยงเกี่ยวกับการขออนุญาตการใช้หนังสือเดินทางพิเศษอื่นๆ หากไม่ผ่านการอนุมัติของเคาน์เตอร์เช็คนานาชาติ ด่านตรวจคนเข้าเมือง ทั้งฝั่งประเทศไทย (ต้นทาง) ขาออก และ ต่างประเทศ (ปลายทาง) ขาเข้า ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบความผิดพลาดที่จะเกิดขึ้นในส่วนนี้ ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง
3. ทิวนี้เป็นทิวแบบเหมาจ่ายล่วงหน้าเรียบร้อยแล้วทั้งหมด หากท่านไม่ได้ร่วมเดินทางหรือใช้บริการตามที่ระบุไว้ในรายการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมด หรือถูกปฏิเสธการเข้า-ออกเมือง หรือด้วยเหตุผลใดๆ ก็ตาม ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าบริการ ไม่ว่าบางส่วนหรือทั้งหมดให้แก่ท่านไม่ว่ากรณีใดๆ ก็ตาม
4. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายจากความผิดพลาดในการสะกดชื่อ นามสกุล คำนำหน้าชื่อ เลขที่หนังสือเดินทาง เลขที่วีซ่า และอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบิน ในกรณีที่นักท่องเที่ยว หรือ เอเย่นต์ไม่ได้ส่งหน้าหนังสือเดินทาง และ หน้าวีซ่ามาให้กับทางบริษัทพร้อมการชำระเงินมัดจำหรือส่วนที่เหลือทั้งหมด
5. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการการเดินทางตามความเหมาะสม เพื่อให้สอดคล้องกับ สถานการณ์ ภูมิอากาศ และเวลา ณ วันที่เดินทางจริงของประเทศที่เดินทาง ทั้งนี้ ทางบริษัทจะคำนึงถึงความปลอดภัย และ ประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ
6. ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายหรือค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เพิ่มขึ้นของนักท่องเที่ยวที่ไม่ได้เกิดจากความผิดของทางบริษัท เช่น ภัยธรรมชาติ การจลาจล การนัดหยุดงาน การปฏิวัติ อุบัติเหตุ ความเจ็บป่วย ความสูญหายหรือเสียหายของสัมภาระ ความล่าช้า เปลี่ยนแปลง หรือการบริการของสายการบิน เหตุสุดวิสัยอื่น เป็นต้น
7. อัตราค่าบริการนี้คำนวณจากอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ณ วันที่ทางบริษัทเสนอราคา ดังนั้น ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการปรับราคาค่าบริการเพิ่มขึ้น ในกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงอัตราแลกเปลี่ยนเงินตราต่างประเทศ ค่าตัว เครื่องบิน ค่าภาษีน้ำมัน ค่าภาษีสนามบิน ค่าประกันภัยสายการบิน การเปลี่ยนแปลงเที่ยวบิน ฯลฯ ที่ทำให้ต้นทุนสูงขึ้น
8. มีคนดูแล พนักงาน หรือตัวแทนของทางบริษัท ไม่มีอำนาจในการให้คำสัญญาใดๆ แก่บริษัท เว้นแต่มีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของบริษัทกำกับเท่านั้น
9. นักท่องเที่ยวต้องมีความพร้อมในการเดินทางทุกประการ หากเกิดเหตุสุดวิสัยใดๆ ระหว่างรอการเดินทาง อันไม่ใช่เหตุที่เกี่ยวข้องกับทางบริษัท อาทิ วีซ่าไม่ผ่าน เกิดอุบัติเหตุที่ไม่สามารถควบคุมได้ นอกเหนือการควบคุมและคาดหมาย ทางบริษัทจะรับผิดชอบคืนค่าทิวเฉพาะส่วนที่บริษัทยังไม่ได้ชำระแก่ทางผู้ค้าของทางบริษัท หรือจะต้องชำระตามข้อตกลงแก่ผู้ค้าตามหลักปฏิบัติเท่านั้น
10. คณะทิวนี้ เป็นการชำระค่าใช้จ่ายทั้งหมดแบบผูกขาดกับตัวแทนบริษัทที่ได้รับการรับรองอย่างถูกต้อง ณ ประเทศปลายทาง ซึ่งบางส่วนของโปรแกรมอาจจำเป็นต้องท่องเที่ยวอันเป็นไปตามนโยบายของประเทศปลายทางนั้นๆ กรณีที่ท่านไม่ต้องการใช้บริการส่วนใดส่วนหนึ่ง ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม จะไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายให้ได้ และ อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมขึ้น ตามมาเป็นบางกรณี ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมดกับผู้เดินทาง กรณีที่เกิดเหตุการณ์ขึ้น ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม
11. กรณีลูกค้าที่จองเฉพาะทิวไม่รวมบัตรโดยสารโดยเครื่องบิน (จอยด์แลนด์ทิว) ชื่อตัวเครื่องบินแยกเอง) ในวันเริ่มทิว (วันที่หนึ่ง) ท่านจำเป็นต้องมารอคณะเท่านั้น ทางบริษัทไม่สามารถให้คณะ รอท่านได้ ไม่ว่ากรณีใดก็ตาม กรณีที่ไฟล์ทของท่านถึงช้ากว่าคณะ และ ยืนยันเดินทาง ท่านจำเป็นต้องเดินทางตามคณะไปยังเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวที่คณะอยู่ในเวลานั้นๆ กรณีนี้ จะมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม ท่านจำเป็นต้องชำระค่าใช้จ่ายที่ใช้ในการเดินทางด้วยตนเองทั้งหมดเท่านั้น ไม่ว่า กรณีใดก็ตาม และ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถชดเชย หรือ ทดแทน หากท่านไม่ได้ท่องเที่ยวเมือง หรือ สถานที่ท่องเที่ยวใดๆ สถานที่หนึ่ง ทุกกรณี เนื่องจากเป็นการชำระแบบเหมาจ่ายกับตัวแทนแล้วทั้งหมด



ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับ การยื่นคำร้องขอวีซ่า ที่ท่านควรทราบ

1. โปรแกรมทัวร์นี้ไม่รวม ค่าธรรมเนียมวีซ่าต่างๆจากสถานทูต ค่าบริการและค่าธรรมเนียมจากศูนย์ยื่นวีซ่า หรือค่าใช้จ่ายพิเศษค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมอื่นๆจากทั้งทางสถานทูต และศูนย์ยื่นวีซ่า
2. ผู้สมัครทุกท่าน จำเป็นต้องมาแสดงตน ณ ศูนย์ยื่นวีซ่าเพื่อสแกนลายนิ้วมือทุกท่าน
3. ระยะเวลาในการพิจารณาวีซ่าของสถานทูต โดยประมาณ 15-20 วันทำการ เป็นอย่างน้อย (ไม่รวมเสาร์ - อาทิตย์ และวันหยุดของสถานทูตนั้นๆ ตามประกาศ) และทั้งนี้ขึ้นอยู่กับจำนวนของผู้สมัครในแต่ละช่วงเป็นสิ่งสำคัญ
4. ทางบริษัทฯขอสงวนสิทธิ์ในการยื่นวีซ่าแบบหมู่คณะ โดยทางแผนกวีซ่าจะเป็นผู้ได้รับกำหนดการนัดหมายวัน และเวลาจากทางสถานทูตหรือศูนย์ยื่นวีซ่าท่านั้น
5. หากท่านไม่สะดวกมาดำเนินการยื่นวีซ่าวันใด รวมไปถึงมีความจำเป็นต้องใช้หนังสือเดินทางเพื่อ กิจธุระส่วนตัวของท่านในช่วงใดบ้าง ซึ่งอาจจะอยู่ในช่วงระยะเวลาการพิจารณาวีซ่า หรือ ซึ่งอาจทำให้ให้มีผลต่อการ พิจารณาวีซ่า (เล่มหนังสือเดินทางอยู่ระหว่างการพิจารณาที่สถานทูต) **ท่านจำเป็นต้องแจ้งล่วงหน้าก่อน ตั้งแต่ ขึ้นตอนการจอง หรือ ก่อนชำระเงินมัดจำ** แผนกวีซ่าจะประสานงานอีกครั้ง การนัดหมายแบบกรณีจำเป็นต่างๆ นั้นมี ค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม ที่ท่านต้องชำระในส่วนนี้ด้วยตนเอง
 - 5.1 **คิวพิเศษ (Premium)** คือ การนัดหมายที่เร็วขึ้น หรือ สามารถเลือกเวลาได้มากขึ้น
 - 5.2 **การยื่นแบบเร่งด่วน (Fast Track)** ใช้เวลาพิจารณาเร็วกว่าปกติ

**** การบริการพิเศษนี้ยังคงใช้มาตรฐานการพิจารณาวีซ่าแบบเดิมทั้งหมด **** ประเทศที่ท่านสามารถเลือก ซื่อบริการพิเศษนี้ได้ มีบางประเทศในยุโรปเท่านั้น กรุณาสอบถามเจ้าหน้าที่วีซ่า
6. กรณีที่ท่านไม่สามารถยื่นวีซ่าพร้อมคณะได้ จะต้องยื่นก่อน หรือ หลัง คณะ และหากเกิดค่าใช้จ่ายไม่ ว่ากรณีใดๆ ก็ตาม ท่านจำเป็นจะต้องชำระค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นตามจริงทั้งหมด เช่น ค่าบัตรโดยสารโดยเครื่องบิน (ตัว) จะต้องออกก่อนแต่วีซ่ายังไม่ออก เนื่องจากท่านยื่นหลังคณะ
7. หลังจากยื่นวีซ่าเรียบร้อยแล้ว สถานทูตไม่อนุญาตให้ทำการยืมหนังสือเดินทางจากสถานทูตออกมาระหว่าง ขึ้นตอนการพิจารณาวีซ่าไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น ดังนั้นหากท่านมีความจำเป็นในการใช้เล่มฯ เพื่อเดินทาง กรุณาแจ้ง เจ้าหน้าที่
8. กรณีที่ท่านมีวีซ่าท่องเที่ยวเชิงเอนกประสงค์ที่สามารถเข้าออกได้หลายครั้งโดยยังไม่หมดอายุ จำเป็นต้องเป็น วีซ่าชนิดท่องเที่ยวเท่านั้น โดยจะต้องอยู่ในหนังสือเดินทางเล่มปัจจุบันที่มีอายุคงเหลืออย่างน้อย 6 เดือน ณ วันเดินทาง กลับกรุณาส่งหน้าวีซ่าและหน้าที่มีการประทับตราเข้าประเทศมาแล้วให้กับเจ้าหน้าที่ตรวจสอบเพื่อความถูกต้อง
9. การบิดเบือนข้อเท็จจริงหรือให้ข้อมูลแก่สถานทูตฯ อาจถูกระงับมิให้เดินทางเข้าประเทศในกลุ่มเซงเก้น เป็นการถาวร ในกรณีถูกปฏิเสธวีซ่า สถานทูตฯ ไม่มีนโยบายในการคืนค่าธรรมเนียมการบิดเบือนข้อเท็จจริงหรือให้ข้อมูล แก่สถานทูตฯ อาจถูกระงับมิให้เดินทางเข้าประเทศในกลุ่มเซงเก้นเป็นการถาวร ในกรณีถูกปฏิเสธวีซ่า สถานทูตฯ ไม่มีนโยบายในการคืนค่าธรรมเนียม
10. บางกรณีสถานทูตอาจขอให้มาแสดงตน หลังจากกลับจากประเทศปลายทางแล้ว ซึ่งขอให้ท่านให้ความ ร่วมมือในส่วนนี้เพื่อให้การยื่นคำร้องในครั้งต่อไปสะดวกมากขึ้น ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับดุลยพินิจของเจ้าหน้าที่สถานทูตเป็น สำคัญ
11. การที่วีซ่าจะออกให้กันวันเดินทางหรือไม่ หรือ ออกก่อนเดินทางเพียงไม่กี่วัน เราไม่สามารถฟ้องร้องหรือ เรียกชดเชยค่าเสียหายใดๆ ได้ทั้งสิ้น เนื่องจากมีเอกสารทางการทูตคุ้มครองอยู่
12. ทางแผนกวีซ่าของบริษัท ไม่มีนโยบาย ขอวีซ่าในระยะเวลาออกเหนือระยะเวลาการเดินทางตาม โปรแกรมทัวร์ ท่องเที่ยว
13. เกี่ยวกับเอกสารทางราชการที่จำเป็นต้องแปล เช่น หนังสือยินยอมให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศที่ออกจาก สำนักงานเขต หรือ อำเภอ ที่อาศัยอยู่ ใบปกครองบุตรกรณีบิดาและมารดา หย่าร้าง ใบสำคัญการหย่า กรณีศูนย์ยื่น ยื่นคำร้องขอวีซ่า หรือ สถานทูตต้องการ เอกสารที่แปลเรียบร้อยแล้ว จำเป็นจะต้องได้รับการรับรอง (มีตราประทับ) จาก กรมการกงสุลท่านั้น ซึ่งจะมีค่าใช้จ่ายเพิ่ม ฉบับละ ประมาณ 1,000-1,500 บาท กรณีนี้ จำเป็นที่สุด สำหรับเด็กที่อายุ ต่ำกว่า 18 ปีบริบูรณ์ ไม่ได้เดินทางกับ มารดาและบิดา (เช่น เดินทางกับมารดา และ บิดาไม่ได้เดินทางด้วย) ค่าใช้จ่ายใน ส่วนนี้ ลูกจำเป็นต้องรับผิดชอบด้วยตนเอง ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่สามารถชำระค่าใช้จ่ายในส่วนนี้ให้ท่านได้ แต่ หากเอกสารการแปลแบบปกติ (ไม่จำเป็นต้องมีตราประทับ) ทางบริษัทยินดีอำนวยความสะดวกแปลให้ท่านได้ตามปกติ